

Глава 1

У меня, Синго Фудзисима, есть подруга детства.

- Уааау ~ Сара, как никогда популярна.

Моя младшая сестра Юу Фудзисима, которая вместе со мной смотрела утреннюю информационную программу, не могла не сказать этого.

Фрагмент, который мы смотрим, называется «Особый сюжет о Саре Фудзисиме, очень популярной актрисе средней школы».

(* Примечание: у них одинаковые фамилии, ничего себе)

У неё бледная кожа, красивая и сияющая.

Длинные блестящие черные волосы.

Глаза были яркими, а губы светло-розового цвета.

Несмотря на то, что она была не сильно накрашена, моя подруга детства сияла на экране.

- Онии-чан*, как ты относишься к тому, что твой друг детства стал недосыгаемой звездой?

(*Примечание: обращение к старшему брату)

- Сара - это Сара. Неважно, актриса она или нет.

- Да, да. Я знала, что ты так скажешь, - сказала со смешком Юу.

Мы с Сарой были друзьями детства, вместе ходили в детский сад и в начальную школу.

Наши родители тоже были друзьями, так что я думаю, это можно было назвать семейным делом*.

(* Примечание: английский переводчик не знал как ещё это назвать, и я тоже. Если есть идеи, пишите).

Вот так мы естественным образом стали друзьями.

Но на втором году начальной школы Сара вдруг сказала: «Я собираюсь стать актрисой!». Она пошла на прослушивание в развлекательное агентство и её принята.

Она всегда была симпатичной, поэтому неудивительно, что она прошла прослушивание, но что меня удивило, так это то, что теперь ее показывали на телевидении.

Она начинала как детская актриса, но даже в этом случае ее игра была такой же потрясающей, как и у взрослых актёров.

В средней и старшей школе она иногда играла взрослые роли, несмотря на то, что она была ещё подростком.

За свою работу она получила множество наград.

На премии Japan Academy Prize* она победила в номинации – лучшая женская роль второго плана и, конечно же, за главную роль тоже.

(* Примечание: высшая Японская кино награда)

Она также была номинирована на премию Оскар в Соединенных Штатах, где она известна как «божественная актриса».

Я тайне горжусь моим другом детства.

- О, точно. Нам нужно поторопиться.

Я посмотрел на часы и увидел, что уже пора.

Мы с Юу учимся в одной школе, это в двадцати минутах ходьбы от дома.

Я - во втором, а Юу - в первом классе, она только перешла в старшую школу.

- Онии-чан, я пойду в эту сторону.

Мы с Юу разошлись у ворот и я пошел в свой класс.

«Динг!»

Когда я вошёл в класс и занял свое место, то получил сообщение на телефон.

«Ты видел сегодняшнее специальное шоу?»

Владелица сообщения, как и ожидалось, была та, о ком мы говорили в нашем доме сегодня утром – Сара.

Дело в том, что несколько дней назад она сказала мне, что на сегодняшнем утреннем шоу будет кое-что особенное: «Посмотри на меня», поэтому я пошел в школу позже, чем обычно.

«Я посмотрел его. Ты прошла долгий путь за короткое время, не так ли?»

«Да, верно, верно. Ты можешь сказать мне ещё комплиментов, не так ли?»

«Сара – я горжусь моим другом детства»

Некоторое время не было ответа.

Но для меня такая реакция - это то, к чему я привык.

«Что ж, на этом я смогу прожить неделю. Пора идти, не правда ли? Увидимся позже»

После пяти минут ожидания я получил такое сообщение, а затем прозвенел звонок, означающий начало утренних занятий.